



**COUNCIL OF  
THE EUROPEAN UNION**

**Brussels, 10 October 2012  
(OR. fr)**

---

**Interinstitutional File:  
2012/0270 (NLE)**

---

**14203/12  
COR 1 (en)**

**VISA 178  
COAFR 297  
OC 530**

**LEGISLATIVE ACTS AND OTHER INSTRUMENTS: CORRIGENDUM**

Subject: Agreement between the European Union and the Republic of Cape Verde  
on facilitating the issue of short-stay visas to citizens of the Republic of Cape  
Verde and of the European Union  
**COMMON GUIDELINES**  
**Consultation deadline for Croatia: 10.10.2012**

---

Page EU/CV/en 8 is replaced by the attached page.

(d) spouses, children (including adopted children) who are under the age of 21 or are dependent, and parents visiting either:

- citizens of Cape Verde legally resident in the territory of a Member State or citizens of the Union legally resident in Cape Verde, or
- citizens of the Union resident in the Member State of their nationality, or citizens of Cape Verde resident in Cape Verde.

However, if the need or intention to travel frequently or regularly is clearly limited to a shorter stay, the validity of the multiple-entry visa shall be limited to this stay, in particular where

- the term of office, in the case of those covered by point (a) above,
- the term of office of a permanent member of an official delegation, in the case of those covered by point (b) above,
- the duration of the positions as business people and company representatives, in the case of those covered by point (c) above, or
- the duration of the residence permits issued to Cape Verde citizens residing in the territory of a Member State and Union citizens residing in Cape Verde, in the case of those covered by point (d) above,

is less than five years.